

a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle)

Name	<u>Inselgemeinde Juist</u>		
Straße	<u>Strandstr. 5</u>		
PLZ, Ort	<u>26571 Juist</u>		
Telefon	<u>0 42 1/34 85 4-11</u>	Fax	<u>0 42 1/34 85 4-29</u>
E-Mail	<u>wischhusen@luehrs-ing.de</u>	Internet	<u>www.gemeinde-juist.de</u>

b) Vergabeverfahren Öffentliche Ausschreibung, VOB/A

Vergabenummer	<u>Ju6802.2</u>
---------------	-----------------

c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen

Zugelassene Angebotsabgabe

- elektronisch
- in Textform
- mit fortgeschrittener/m Signatur/Siegel
- mit qualifizierter/m Signatur/Siegel
- schriftlich

d) Art des Auftrags

- Ausführung von Bauleistungen
- Planung und Ausführung von Bauleistungen
- Bauleistungen durch Dritte (Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)

e) Ort der Ausführung

Strandstraße 5, 26571 Juist
im nahe gelegenen Dünengelände in Ortsmitte

f) Art und Umfang der Leistung, ggf. aufgeteilt nach Losen

Los 1: Neubau Brunnen 31 und Rückbau Brunnen 1

Los 2: Brunnenregenerierung Br. 20, 24, 25

Zur Sicherstellung der öffentlichen Trinkwasserversorgung auf der Insel Juist wird der Neubau des Brunnen 31 erforderlich. Der bestehende Brunnen 1 ist in der Förderleistung und aufgrund seines sehr hohen Betriebsalters (Bj.1905) nicht mehr betriebsbereit und muss rückgebaut werden. Ferner besteht die hohe Dringlichkeit für diese Ersatzmaßnahme in Verbindung mit der erforderlichen Brunnenregenerierung der Brunnen 20, 24 und 25, die ebenfalls in der Förderleistung stark reduziert sind. Die Brunnenregenerierung hat möglichst kurzfristig zu erfolgen, damit in den Sommermonaten die Brunnen wieder für den Betrieb des Wasserwerkes Juist verfügbar sind.

g) Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden

Zweck der baulichen Anlage	<u>Grundwasserentnahme und Förderung des Grundwassers mittels Brunnenbauwerk zum Wasserwerk der Nordseeinsel Juist</u>
Zweck des Auftrags	<u>Brunnenbauarbeiten einschl. technischer Ausrüstung und oberem Abschlussbauwerk als Fertigteil-Niederflurstation einschl. Brunnentest und Regenerierung von drei Brunnen</u>

h) Aufteilung in Lose (Art und Umfang der Lose siehe Buchstabe f)

- nein
- ja, Angebote sind möglich
- nur für ein Los
- für ein oder mehrere Lose
- nur für alle Lose (alle Lose müssen angeboten werden)

i) Ausführungsfristen

- Beginn der Ausführung:
 Fertigstellung oder Dauer der Leistungen:

Los 1 und Los 2: spätestens 15 Werktage nach Zugang des Auftragschreibens

Los 1: bis 10.12.2021 Los 2: bis 30.04.2021

- weitere Fristen

Im Kurbereich der Insel Juist ist die Lärmschutzverordnung (JLVO vom 17.04.2013) und der Baustopp in der Zeit vom 01.05.2021 bis 30.09.2021 zu beachten! Im Los 1 ist der Rückbau des Brunnen 1 (Titel 1.7 des LV) und die Herstellung der Aufschlussbohrung (Titel 1.2 des LVs) bis zum 30.04.2021 auszuführen.

j) Nebenangebote

- zugelassen
 nur in Verbindung mit einem Hauptangebot zugelassen
 nicht zugelassen

k) mehrere Hauptangebote

- zugelassen
 nicht zugelassen

l) Bereitstellung/Anforderung der Vergabeunterlagen

Vergabeunterlagen werden

- elektronisch zur Verfügung gestellt unter:
<https://www.subreport.de/E13255289>
 nicht elektronisch zur Verfügung gestellt. Sie können angefordert werden bei:

- Maßnahmen zum Schutz vertraulicher Informationen:
 Abgabe Verschwiegenheitserklärung
 andere Maßnahme:

Der Zugang wird gewährt, sobald die Erfüllung der Maßnahmen belegt ist.

Nachforderung

Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit Angebotsabgabe gefordert war, werden

- nachgefordert
 teilweise nachgefordert und zwar folgende Unterlagen:
 nicht nachgefordert

o) Ablauf der Angebotsfrist

am 11.02.2021 um 11:00 Uhr

Ablauf der Bindefrist

am 20.03.2021

p) Adresse für elektronische Angebote

<https://www.subreport.de/E13255289>

Anschrift für schriftliche Angebote

[Vergabestelle, siehe oben](#)

q) Sprache, in der die Angebote abgefasst sein müssen:

Deutsch

r) Zuschlagskriterien

- siehe Vergabeunterlagen
 nachfolgende Zuschlagskriterien, ggf. einschl. Gewichtung:
 Preis
 (Wertungssumme einschl. evtl. Wartungskosten): 96%,

Technischer Wert

(Produktangaben: berücksichtigte Positionen siehe Nummer 1; Nebenangebote: siehe Formblatt 226): 1%,

Vertragsbedingungen

Nebenangebote Formblatt 226: 1%,

Folgekosten

Nebenangebote Formblatt 226: 1%,

Energieeffizienz: 1%

s) Eröffnungstermin am **11.02.2021** um **11:00** Uhr

Ort

Inselgemeinde Juist
Rathaus
Raum 14 - Sitzungszimmer
26571 Juist

Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen

Keine

t) geforderte Sicherheiten

Entsprechend § 17 VOB/B:

Soweit die Auftragssumme mindestens 250.000 Euro ohne Umsatzsteuer beträgt, ist Sicherheit für die Vertragserfüllung in Höhe von fünf Prozent der Auftragssumme (inkl. Umsatzsteuer, ohne Nachträge) zu leisten.

u) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind

Entsprechend § 17 VOB/B

v) Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften

Siehe Formblatt 212

w) Beurteilung der Eignung

Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis). Bei Einsatz von Nachunternehmern ist auf Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen.

Nicht präqualifizierte Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt "Eigenerklärung zur Eignung" vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmern sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben. Sind die Nachunternehmern präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden. Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der Nachunternehmern) auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der "Eigenerklärung zur Eignung" genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.

Das Formblatt "Eigenerklärung zur Eignung" ist erhältlich
Formblatt 124 liegt den Ausschreibungsunterlagen bei

Bedingung an die Ausführung:

Die DVGW-Bescheinigung W 120-1 (A) "Qualifikationsanforderungen für die Bereiche Bohrtechnik, Brunnenbau, -regenerierung, -sanierung und -rückbau" ist für die Brunnenbauarbeiten beider Lose 1 und 2 mit dem Angebot einzureichen!

x) Nachprüfung behaupteter Verstöße

Nachprüfungsstelle (§ 21 VOB/A)
Landkreis Aurich - Rechnungsprüfungsamt
Fischteichweg 7-13
26603 Aurich